TOÀ ÁN NHÂN DÂN **QUẬN CẦU GIẤY** **THÀNH PHỐ HÀ NỘI**	**CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM** **Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Bản án số: 48 /2018/HS-ST
Ngày: 30 /3/2018

NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

TOÀ ÁN NHÂN DÂN QUẬN CẦU GIẤY – THÀNH PHỐ HÀ NỘI

Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có
Thẩm phán - Chủ toạ phiên toà: Ông Nguyễn Mạnh Hải
Các hội thẩm nhân dân:
1. Ông Đinh Xuân Hải
2. Ông Đỗ Quang Khánh

Thư ký phiên toà*:*
Bà Nguyễn Thị Hằng - Thư ký Tòa án nhân dân quận Cầu Giấy

Đại diện Viện kiểm sát nhân dân quận Cầu Giấy tham gia phiên toà*:*
Bà Đào Thị Quế – Kiểm sát viên.

Ngày 30 tháng 3 năm 2018 tại Tòa án nhân dân quận Cầu Giấy xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự sơ thẩm thụ lý số: 40/2018/HSST ngày 12 tháng 3 năm 2018 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số: 44/2018/QĐXXST - HS ngày 15 tháng 3 năm 2018 đối với bị cáo:

NGUYỄN N K, sinh năm 1983; ĐKHK và trú tại: Phường Q, quận C,Thành phố Hà Nội; nghề nghiệp: Không; trình độ văn hoá: 7/12; con ông Nguyễn Văn B; con bà Trần Thị T; có vợ là: Nguyễn Thị D và 02 con, lớn sinh năm 2006, nhỏ sinh năm 2008; Danh chỉ bản: 000000004, lập ngày 26/11/2017, Công an quận Cầu Giấy; **Tiền án, tiền sự**: có 01 tiền án: Bản án số 243/2010/HSST ngày 08/11/2010, Tòa án nhân dân quận Long Biên-TP Hà Nội xử phạt 30 tháng tù về tội "Mua bán trái phép chất ma túy", ra trại ngày 30/8/2012(đã xóa); Bị cáo bắt quả tang ngày 21/11/2017; Hiện đang tạm giam tại Trại tạm giam - Công an Hà Nội; Bị cáo có mặt tại phiên tòa.

-*Người làm chứng:* Anh Trương Đình T, sinh năm 1981.

Trú tại: Xã C, quận B, Thành phố Hà Nội.

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Khoảng 22 giờ 30 phút, ngày 21/11/2017, tại đầu hẻm 13, ngách 184/41 phố Hoa Bằng, phường Yên Hòa, quận Cầu Giấy,Thành phố Hà Nội, Công an phường Yên Hòa phát hiện Nguyễn N K đang điều khiển xe máy Honda Dream màu nâu, BKS: 29S4 - 1xxx có biểu hiện nghi vấn nên đã tiến hành kiểm tra. Quá trình kiểm tra thu giữ trong lòng bàn tay phải của K 01 túi Nilon trắng kính thước 9x6cm, bên

trong có 03 gói giấy bạc chứa chất bột màu trắng. Tại chỗ, K khai là Hêrôin mua về sử dụng. Cơ quan Công an đã lập biên bản, niêm phong tang vật đưa K về trụ sở giải quyết. Ngoài ra, cơ quan Công an còn thu giữ của K 01 xe máy Honda Dream màu nâu, BKS: 29S4 – 1xxx; 01 điện thoại di động GiGi V1 màu đỏ đen có số sim 0916078xxx và 785.000 đồng.

Kết luận giám định số 7106/KLGĐ-PC54 ngày 18/12/2017 của Phòng Kỹ thuật hình sự - Công an thành phố Hà Nội kết luận: Chất bột màu trắng bên trong 03 gói giấy bạc thu giữ là ma túy loại Hêrôin, tổng trọng lượng: 0,228gam.

Tại cơ quan điều tra, K khai nhận: Do có nhu cầu sử dụng Hêrôin nên khoảng 21 giờ ngày 21/11/2017, K đã một mình đi xe máy Dream màu nâu, BKS: 29S4 – 1xxx đến khu vực ngõ 445 đường Nguyễn Khang, phường Yên Hòa để mua Hêrôin về sử dụng. Tại đây, K đã gặp và mua của một người đàn ông không quen biết khoảng 40 tuổi 03 gói Heroin với giá 600.000 đồng. Sau khi mua được ma túy, K để trong lòng bàn tay phải và đi về. Khi đi đến đầu hẻm 13, ngách 184/41 phố Hoa Bằng thì bị lực lượng Công an bắt giữ cùng tang vật.

Lời khai của K phù hợp với lời khai người làm chứng và tang vật của vụ án. Xét nghiệm nước tiểu của K dương tính với chất ma túy. Khám xét nơi ở của K không phát hiện, thu giữ gì liên quan đến vụ án.

Đối với chiếc xe máy máy Honda Dream màu nâu, BKS: 29S4 – 1xxx thu giữ của K, K khai mượn của bố đẻ là ông Nguyễn Văn Bình. Ông Bình khai mua chiếc xe máy trên tại chợ xe máy Dịch Vọng, khi mua không viết giấy tờ mua bán. Ông Bình cho K mượn xe sử dụng, việc K dùng xe đi mua ma túy ông Bình không biết. Quá trình điều tra, xác định chiếc xe máy trên có số khung, số máy nguyên thủy và không nằm trong cơ sở dữ liệu vật chứng. Đăng ký xe mang tên anh Trương Tuấn N. Anh N khai đã bán chiếc xe máy trên tại chợ xe cho một người không quen biết. Cơ quan điều tra đã ra quyết định tánh phần tài liệu liên quan đến chiếc xe máy trên để tiếp tục điều tra, làm rõ.

Đối với chiếc điện thoại di động và số tiền 785.000 đồng thu giữ của K, quá trình điều tra xác định là tài sản của bị cáo và không liên quan đến vụ án.

Đối tượng bán ma túy cho K, do K không biết tên tuổi địa chỉ nên Cơ quan điều tra không có cơ sở xác minh làm rõ.

Tại bản cáo trạng số 40/CT-VKSCG ngày 08/3/2018 Viện kiểm sát nhân dân quận Cầu Giấy đã truy tố Nguyễn N K phạm tội "Tàng trữ trái phép chất ma túy" theo điểm c khoản 1 Điều 249 Bộ luật Hình sự.

Tại phiên tòa, bị cáo đã thành khẩn khai nhận hành vi phạm tội như nội dung bản cáo trạng Viện kiểm sát đã công bố, thái độ ăn năn hối cải.

Vị đại diện Viện kiểm sát nhân dân quận Cầu Giấy giữ quyền công tố tại phiên tòa giữ nguyên quyết định truy tố bị cáo K theo tội danh và điều luật được viện dẫn trong bản Cáo trạng số 40/CT-VKSCG ngày 08/3/2018 và đề nghị xử phạt bị cáo với mức án từ 18 tháng tù đến 24 tháng tù. Không áp dụng hình

phạt bổ sung theo khoản 5 điều 249 Bộ luật hình sự đối với bị cáo

Về vật chứng vụ án: Tịch thu tiêu hủy 01 phong bì niêm phong chứa ma túy có chữ ký của Nguyễn N K. Trả lại cho bị cáo 01 điện thoại di động và 785.000 đồng.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được thẩm tra, xét hỏi, tranh luận tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định:

[1] Về các hành vi và quyết định tố tụng: Về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan điều tra Công an quận Cầu Giấy, Điều tra viên, Viện kiểm sát nhân dân quận Cầu Giấy, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật Tố tụng hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên tòa, bị cáo không có ý kiến hoặc khiếu nại hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đúng quy định pháp luật.

[2]Về áp dụng pháp luật: Căn cứ Nghị quyết số 41/2017/QH14 của Quốc Hội Nước Cộng hòa xã hội chủ nghĩa Việt Nam và Công văn số 04/TANDTC-PC ngày 09/01/2018 của Tòa án nhân dân Tối cao về thi hành Bộ luật Hình sự số 100 /2015/QH13 đã được sửa đổi, bổ sung một số điều theo Luật số 12/2017/QH14 thì tuy hành vi phạm tội của bị cáo Nguyễn N K được thực hiện trước 00 giờ ngày 01/01/2018, nhưng khoản 1 Điều 194 Bộ luật hình sự 1999 có mức hình phạt cao hơn và khoản 1 Điều 249 Bộ luật hình sự 2015 nên theo nguyên tắc có lợi cho bị cáo, Luật áp dụng để xử phạt bị cáo Nguyễn N K là Bộ luật hình sự 2015.

[3]Về tội danh: Lời khai của bị cáo tại phiên toà phù hợp với lời khai của bị cáo tại cơ quan điều tra, với lời khai người làm chứng, kết luận giám định, vật chứng thu giữ được và phù hợp các tài liệu khác có trong hồ sơ đầy đủ cơ sở kết luận: Khoảng 22 giờ 30 phút, ngày 21/11/2017, tại đầu hẻm 13, ngách 184/41 phố Hoa Bằng, phường Yên Hòa, quận Cầu Giấy,Thành phố Hà Nội, Nguyễn N K đang có hành vi tàng trữ trái phép 0,228 gam Hêrôin mục đích để sử dụng thì bị cơ quan Công an bắt quả tang.

Hành vi của Nguyễn N K đã phạm vào tội "Tàng trữ trái phép chất ma túy" theo điểm c khoản 1 điều 249 Bộ luật hình sự 2015.

[4] Các tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ trách nhiệm hình sự:

Bị cáo không có tình tiết tăng nặng nào.

Tại cơ quan điều tra và tại phiên tòa, bị cáo có thái độ khai báo thành khẩn thể hiện sự ăn năn hối cải. Bị cáo được hưởng tình tiết giảm nhẹ quy định tại điểm s khoản 1điều 51 Bộ luật hình sự 2015.

[5] Trách nhiệm hình sự và hình phạt:

Bị cáo K, sinh năm 1983, bị cáo cư trú ngay tại Hà Nội. Với độ tuổi, trình độ văn hóa và sự tuyên truyền rộng rãi trên các phương tiện thông tin đại chúng về tệ

nạn ma túy, bị cáo đã có đủ năng lực, nhận thức để biết rằng việc tàng trữ trái phép chất ma túy là hành vi vi phạm pháp luật, xâm hại đến chế độ quản lý đặc biệt của Nhà nước đối với các chất ma túy, xâm hại đến trật tự an toàn xã hội. Bản thân bị cáo đã từng bị xử phạt và chấp hành án về mua bán trái phép ma túy, nhưng do là đối tượng nghiện, bất chấp các quy định của pháp luật, bị cáo vẫn tàng trữ ma túy để sử dụng thể hiện thái độ coi thường pháp luật. Hành vi phạm tội của bị cáo được thực hiện với lỗi chủ quan, cố ý. Nhân thân bị cáo có 01 tiền án năm 2010, đã được xóa án nhưng thể hiện nhân thân xấu. Do vậy, căn cứ tính chất mức độ hành vi phạm tội, nhân thân bị cáo, xét thấy cần xử phạt bị cáo mức án nghiêm khắc, cách ly bị cáo ra khỏi xã hội một thời gian mới đủ tác dụng cải tạo, giáo dục bị cáo và đáp ứng công tác răn đe phòng ngừa chung. Khi lượng hình, Hội đồng xét xử xem xét đến tình tiết giảm nhẹ mà bị cáo được hưởng theo điểm s khoản 1điều 51 Bộ luật hình sự 2015 để giảm nhẹ một phần hình phạt cho bị cáo. Hạn tù của bị cáo kể từ ngày bắt quả tang. Xét bị cáo không có nghề nghiệp ổn định, hiện đang tạm giam nên không áp dụng hình phạt bổ sung theo khoản 5 điều 249 Bộ luật hình sự 2015.

[6] Xử lý tang vật vụ án và án phí:

Đối với số ma túy thu giữ của bị cáo cho tịch thu tiêu hủy.

Đối với chiếc điện thoại di động và số tiền 785.000 đồng thu giữ của bị cáo là tài sản của bị cáo và không liên quan đến vụ án nên trả cho bị cáo.

Đối với chiếc xe máy thu giữ của bị cáo, cơ quan điều tra đã ra quyết định tách tài liệu liên quan để tiếp tục điều tra lảm rõ nên không xét.

Bị cáo phải nộp án phí hình sự sơ thẩm và được quyền kháng cáo bản án theo qui định của pháp luật.

Vì các lẽ trên.

QUYẾT ĐỊNH:

<u>Tuyên bố:</u> Nguyễn N K – sinh năm 1983

Phạm tội "Tàng trữ trái phép chất ma túy"

1. Căn cứ vào: điểm c khoản 1 điều 249, điểm s khoản 1 điều 51; điều 38 Bộ luật hình sự 2015.

Xử phạt: Bị cáo Nguyễn N K **20 (Hai mươi) tháng tù** về tội **"Tàng trữ trái phép chất ma túy "**. Hạn tù kể từ ngày bắt quả tang 21/11/2017.

2. Căn cứ vào: Điều 106; Điều136; Điều 331; Điều 333 Bộ luật tố tụng hình sự 2015. Điều 21, Điều 23 Nghị Quyết số 326/2016/UBTVQH14 về án phí, lệ phí Tòa án và danh mục kèm theo của Ủy Ban Thường Vụ Quốc Hội khóa 14.

Xử lý vật chứng:

-Đối với số vật chứng hiện đang lưu giữ tại Chi cục thi hành án dân sự quận Cầu Giấy – Biên bản giao nhận vật chứng số 93 GN/THA-CA ngày 09/03/2018 được xử lý như sau:

+Tịch thu tiêu hủy 01(một) Phong bì niêm phong có chữ ký của đối tượng Nguyễn N K và Giám định viên Trần Ngọc Trinh trên mép dán phong bì niêm

phong. Theo kết luận giám định số 7106/KLGĐ-PC54 ngày 18/12/2017 của Phòng Kỹ thuật hình sự - Công an thành phố Hà Nội, bên trong 01(một) phong bì niêm phong có chứa: Chất bột màu trắng bên trong 03 gói giấy bạc là ma túy loại Hêrôin, tổng trọng lượng là 0,228 gam.

+Trả cho bị cáo K 01 điện thoại di động GiGi V1 màu đỏ đen có sim số 0916.078.xxx.

-Trả cho bị cáo Nguyễn N K 785.000 (Bẩy trăm tám nhăm nghìn) đồng hiện đang lưu tại Kho bạc nhà nước quận Cầu Giấy – Tài khoản số 3949, theo giấy nộp tiền vào tài khoản ngày 09/3/2018 của Đội CSĐTTP về Ma túy – Công an quận Cầu Giấy.

Bị cáo Nguyễn N K phải nộp 200.000 đồng án phí hình sự sơ thẩm và được quyền kháng cáo bản án trong thời hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án.

Nơi nhận bản án:
- Bị cáo;
- TAND TP Hà Nội;
- VKSND Hà Nội + VKSND Cầu Giấy;
- Sở Tư pháp HN;
- Trại tạm giam CAHN;
- Công an quận Cầu Giấy;
- Chi cục THA DS quận Cầu Giấy;
- UBND phường Q, quận C, TP Hà Nội;
- Lưu hồ sơ, VP.

TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
THẨM PHÁN – CHỦ TỌA PHIÊN TÒA

Nguyễn Mạnh Hải